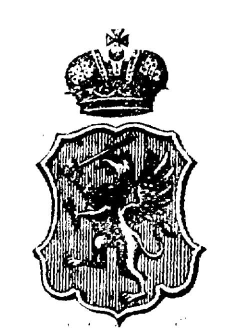
ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXXII.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна на годовое изданіе . . . 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ . . . 5 „
Съ доставкою на домъ . . . 4 „
Подписка принимается въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Die Livl. Gouv.-Ztg. erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch u. Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt . . . 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post . . . 5 „
Mit Uebersendung ins Haus . . . 4 „
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 8 коп.
за строку въ два столбца 16 „

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 8 Kop.
für die doppelte Zeile 16 „

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXXII. Jahrgang.

№ 112. Пятница 28. Сентября. — Freitag 28. September. 1884.

Оффиціальная Часть. Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

№ 57. Лифляндскимъ Губернскимъ Правленіемъ объявляется симъ припечатанное въ № 76 Собранія узаконеній и распоряженій Правительства 1884 года, подъ № 562, Высочайше утвержденное 12. Іюня 1884 года мнѣніе Государственнаго Совѣта о школьномъ обученіи малолѣтнихъ, работающихъ на заводахъ, фабрикахъ и мануфактурахъ, о продолжительности ихъ работы и о фабричной инспекціи.

Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ Департаментахъ Законовъ и Государственной Экономіи и въ Общемъ Собраніи, разсмотрѣвъ представленія Министра Финансовъ: 1) о школьномъ обученіи малолѣтнихъ, работающихъ на зоводахъ, фабрикахъ и мануфактурахъ, и объ учрежденіи надзора за ихъ занятіями 2) о дополненіи Высочайше утвержденнаго 1. Іюня 1882 г. мнѣнія Государственнаго Совѣта о работѣ малолѣтнихъ, мнѣніемъ положилъ:

I. Въ дополненіе и измѣненіе Высочайше утвержденнаго 1. Іюня 1882 года мнѣнія Государственнаго Совѣта о малолѣтнихъ, работающихъ на заводахъ, фабрикахъ и мануфактурахъ, постановить слѣдующія правила:

1) Работающіе на фабрикахъ, заводахъ и мануфактурахъ малолѣтніе, неимѣющіе свидѣтельствъ объ окончаніи курса, по крайней мѣрѣ, въ одноклассномъ народномъ или равномъ ему училищѣ, посѣщаютъ школы, открываемыя при означенныхъ промышленныхъ заведеніяхъ, или же находящіяся вблизи послѣднихъ народныя училища.

2) Попеченіе объ учрежденіи особыхъ школъ для доставленія упомянутымъ въ статьѣ 1 малолѣтнимъ рабочимъ первоначальнаго образованія, а также о приспособленіи для этой цѣли существующихъ народныхъ училищъ возлагается на обязанность инспекціи для надзора за занятіями и обученіемъ малолѣтнихъ, работающихъ на заводахъ, фабрикахъ и мануфактурахъ, при содѣйствіи ей, въ потребныхъ случаяхъ, мѣстнаго учебнаго начальства.

3) Владѣльцамъ фабрикъ, заводовъ и мануфактуръ предоставляется открывать при оныхъ школы для первоначальнаго обученія малолѣтнихъ рабочихъ. Такія училища могутъ быть учреждаемы для одного промышленнаго заведенія, на средства его владѣльца, или для нѣсколькихъ находящихся въ сосѣдствѣ другъ съ другомъ заведеній, на общія владѣльцевъ ихъ средства. Порядокъ посѣщенія сихъ училищъ, а также объемъ и планъ преподаванія въ оныхъ, установляются по взаимному соглашенію окружныхъ инспекторовъ съ директорами народныхъ училищъ.

4) Учредители школъ для малолѣтнихъ рабочихъ состоятъ почетными попечителями оныхъ. Въ школахъ, учреждаемыхъ на общія средства нѣсколькихъ владѣльцевъ промышленныхъ заведеній, званіе попечителя предоставляется лицу, избираемому ими изъ своей среды.

5) Въ случаѣ неимѣнія школы при фабрикѣ, заводѣ или мануфактурѣ, фабричная инспекція входитъ въ соглашеніе съ мѣстнымъ учебнымъ начальствомъ относительно приспособленія для обученія малолѣтнихъ, работающихъ на означенныхъ промышленныхъ заведеніяхъ, находящихся вблизи оныхъ народныхъ училищъ. Порядокъ обученія въ нихъ малолѣтнихъ рабочихъ въ часы, опредѣленные для общихъ классныхъ занятій, или во внѣурочное время, установляется по взаимному соглашенію между окружнымъ инспекторомъ и мѣстнымъ директоромъ народныхъ училищъ.

6) При невозможности приспособить существующія начальныя училища для удобнаго посѣщенія оныхъ малолѣтними рабочими, фабричная инспекція обращается объ устройствѣ для означенной надобности особыхъ школъ къ мѣстному учебному начальству. Послѣднее, съ своей стороны, принимаетъ всѣ зависящія мѣры къ учрежденію подобныхъ училищъ и входитъ по сему предмету въ сношенія съ подлежащими земствами, городскими или сельскими обществами, церковно-приходскими попечительствами и тѣми частными лицами, отъ которыхъ возможно ожидать содѣйствія дѣлу начальнаго образованія.

7) Программы и планъ преподаванія въ школахъ, учреждаемыхъ для обученія малолѣтнихъ рабочихъ, утверждаются Министромъ Народнаго Просвѣщенія, по соглашенію съ Министромъ Финансовъ.

8) Тамъ, гдѣ нѣтъ отдѣльныхъ мужскихъ и женскихъ народныхъ училищъ и не представится возможности установить посѣщеніе школы малолѣтними рабочими разныхъ половъ въ особые для мальчиковъ и дѣвочекъ часы, допускается совмѣстное обученіе тѣхъ изъ нихъ, которые не достигли четырнадцатилѣтняго возраста.

Nr. 57. Von der Livländischen Gouvernements-Regierung wird das in der Nr. 76 der Sammlung der Gesetzesvorschriften und Anordnungen der Staatsregierung v. J. 1884 sub Nr. 562 enthaltene, am 12. Juni 1884 Allerhöchst bestätigte Gutachten des Reichsraths, betreffend den Schulunterricht der in Fabriken und Manufacturen arbeitenden Minderjährigen, die Dauer ihrer Arbeitszeit und die Fabrikinspection, desmittelst bekannt gemacht.

Der Reichsrath hat in den vereinigten Departements der Gesetze und der Staatsöconomie und in der allgemeinen Versammlung nach Beprüfung der Vorstellung des Finanzministers: 1) betreffend den Schulunterricht der in Fabriken und Manufacturen arbeitenden Minderjährigen und die Einsetzung einer Aufsicht über ihre Beschäftigungen, und 2) betreffend die Ergänzung des am 1. Juni 1882 Allerhöchst bestätigten Reichsrathsgutachtens hinsichtlich der Arbeit der Minderjährigen, für gut erachtet:

I. In Ergänzung und Abänderung des am 1. Juni 1882 Allerhöchst bestätigten Gutachtens des Reichsraths in Betreff der Minderjährigen, welche in Fabriken und Manufacturen arbeiten, folgende Vorschriften festzusetzen:

1) Die in Fabriken und Manufacturen arbeitenden Minderjährigen, welche keine Zeugnisse darüber besitzen, daß sie den Cursus mindestens in einer einclassigen Volks- oder dieser gleichstehenden Schule beendet haben, besuchen die bei den genannten industriellen Anstalten zu eröffnenden Schulen oder die in der Nähe dieser Anstalten befindlichen Volksschulen.

2) Die Sorge für die Errichtung besonderer Schulen, in denen die im Artikel 1 gedachten minderjährigen Arbeiter die erste Bildung erhalten können, und für die Anpassung der bestehenden Volksschulen für diesen Zweck, wird der zur Aufsicht über die Beschäftigungen und den Unterricht der in Fabriken und Manufacturen arbeitenden Minderjährigen eingesetzten Inspection übertragen, welcher in den erforderlichen Fällen die örtliche Schulobrigkeit ihre Mitwirkung angedeihen läßt.

3) Den Besitzern von Fabriken und Manufacturen wird es anheim gestellt, bei denselben Schulen für den ersten Unterricht der minderjährigen Arbeiter zu eröffnen. Solche Schulen können für eine industrielle Anstalt allein, aus den Mitteln ihres Besitzers, oder für mehrere einander benachbarte Anstalten, aus den gemeinsamen Mitteln ihrer Besitzer errichtet werden. Die Ordnung für den Besuch dieser Schulen, sowie der Umfang und der Plan für den Unterricht in denselben, wird nach gegenseitigem Einvernehmen der Bezirksinspectoren mit den Directoren der Volksschulen festgesetzt.

4) Die Gründer von Schulen für minderjährige Arbeiter sind Ehrencuratoren derselben. In Schulen, die aus gemeinsamen Mitteln mehrerer Besitzer von industriellen Anstalten errichtet werden, wird die Würde eines Curators dem übertragen, den sie dazu aus ihrer Mitte erwählen.

5) Falls bei einer Fabrik oder Manufactur keine Schule vorhanden ist, tritt die Fabrikinspection mit der örtlichen Schulobrigkeit in Relation betreffs der Anpassung der in der Nähe der gedachten Anstalten befindlichen Volksschulen für den Unterricht der in jenen Anstalten arbeitenden Minderjährigen. Die Ordnung für den Unterricht der minderjährigen Arbeiter in diesen Schulen, in den für den allgemeinen Unterricht festgesetzten Stunden, oder außerhalb der Unterrichtszeit, wird nach Einvernehmen des Bezirksinspectors mit dem örtlichen Director der Volksschulen geregelt.

6) Erweist es sich unmöglich, die bestehenden Elementarschulen für den bequemen Besuch derselben Seitens der minderjährigen Arbeiter anzupassen, so wendet sich die Fabrikinspection an die örtliche Schulobrigkeit wegen Einrichtung besonderer Schulen zu dem angegebenen Zweck. Die Schulobrigkeit ergreift ihrerseits alle erforderlichen Maßregeln zur Errichtung solcher Schulen und tritt zu diesem Ende in Relation mit den betreffenden Landschaften, Stadt- oder Landgemeinden, Kirchenvorsteherämtern und solchen Privatpersonen, von denen für die Sache der Elementarbildung eine Mitwirkung erwartet werden kann.

7) Die Programme und der Plan für den Unterricht in den Schulen, die zum Unterricht der minderjährigen Arbeiter errichtet werden, sind vom Minister der Volksaufklärung, im Einvernehmen mit dem Finanzminister, zu bestätigen.

8) Da, wo es keine besonderen Volksschulen für Knaben und besondere für Mädchen giebt und es nicht möglich ist, für den Schulbesuch der minderjährigen Arbeiter verschiedenen Geschlechts besondere Stunden für Knaben und für Mädchen anzusetzen, ist ein gemeinschaftlicher Unterricht derjenigen von ihnen, welche noch nicht vierzehn Jahre alt sind, zulässig.

9) Wenn zum Unterricht der in einer Fabrik oder Manufactur arbeitenden Minderjährigen eine Schule mit einem höheren Cursus als dem der einclassigen

9) Если для обученія малолѣтнихъ, работающихъ на фабрикѣ, заводѣ или мануфактурѣ, будетъ учреждена или приспособлена школа съ высшимъ противъ одноклассныхъ народныхъ училищъ курсомъ, то въ семъ случаѣ владѣлецъ фабрики, завода или мануфактуры обязанъ предоставить возможность посѣщенія подобной школы тѣмъ малолѣтнимъ рабочимъ, которые имѣютъ свидѣтельства объ окончаніи курса въ одноклассномъ народномъ или равномъ ему училищѣ.

10) Губерніи, въ которыхъ существуетъ фабричная, заводская или мануфактурная промышленность, распредѣляются, въ отношеніи надзора за работою и обученіемъ малолѣтнихъ рабочихъ, на девять округовъ. Въ каждомъ округѣ, для исполненія обязанностей по сему надзору, состоитъ по одному инспектору и по одному его помощнику.

11) Упомянутые въ статьѣ 10 округа состоятъ:
1) С.-Петербургскій — изъ губерній: С.-Петербургской, Новгородской, Олонецкой, Архангельской, Псковской, Эстляндской и Лифляндской.
2) Московскій — изъ губерній: Московской, Тверской, Калужской, Тульской, Рязанской и Смоленской.
3) Владимірскій — изъ губерній: Владимірской, Нижегородской, Костромской, Ярославской и Вологодской.
4) Казанскій — изъ губерній: Казанской, Пермской, Вятской, Симбирской, Оренбургской и Уфимской.
5) Воронежскій — изъ губерній: Воронежской, Орловской, Курской, Пензенской, Тамбовской, Саратовской, Самарской и Астраханской.
6) Харьковскій — изъ губерній: Харьковской, Екатеринославской, Черниговской, Полтавской и области Войска Донскаго.
7) Кіевскій — изъ губерній: Кіевской, Волынской, Подольской и Херсонской.
8) Виленскій — изъ губерній: Виленской, Ковенской, Гродненской, Минской, Могилевской, Витебской и Курляндской.
9) Варшавскій — изъ губерній: Варшавской, Калишской, Кѣлецкой, Ломжинской, Люблинской, Петроковской, Плоцкой, Радомской, Сувалькской и Сѣдлецкой.

Примѣчаніе 1. Въ губерніяхъ Бессарабской и Таврической наблюденіе за исполненіемъ правилъ о работѣ и обученіи малолѣтнихъ лежитъ на обязанности окружнаго инженера юго-западнаго горнаго округа.

Примѣчаніе 2. Исполненіе обязанностей чиновъ фабричной инспекціи относительно наблюденія за работою и обученіемъ малолѣтнихъ на заводахъ и фабрикахъ, выдѣлывающихъ предметы, подлежащіе оплатѣ акцизомъ, можетъ быть возлагаемо Министерствомъ Финансовъ на должностныхъ лицъ мѣстнаго акцизнаго надзора

12) Помощники окружныхъ инспекторовъ дѣйствуютъ подъ ихъ руководствомъ, пользуясь, въ отношеніи надзора за исполненіемъ правилъ о работѣ и обученіи малолѣтнихъ, составленія протоколовъ о нарушеніяхъ сихъ правилъ и преслѣдованія виновныхъ въ такихъ нарушеніяхъ, тѣми же правами, которыя принадлежатъ инспекторамъ. Подробныя указанія относительно обязанностей и порядка дѣйствій помощниковъ окружныхъ инспекторовъ излагаются въ инструкціи чинамъ фабричной инспекціи (Высоч. утв. 1. Іюня 1882 г. мн. Гос. Сов. отд. II, ст. 5).

13) Протоколы о нарушеніяхъ постановленій о работѣ и обученіи малолѣтнихъ составляются, въ случаѣ отсутствія чиновъ мѣстной полиціи, при участіи должностныхъ лицъ волостнаго или сельскаго управленія, или въ присутствіи трехъ постороннихъ свидѣтелей.

14) Владѣльцы заводовъ, фабрикъ и мануфактуръ, а также лица, управляющія или завѣдывающія сими заведеніями, обязаны, во всякое время, безпрепятственно допускать главнаго инспектора, окружныхъ инспекторовъ и помощниковъ ихъ къ осмотру означенныхъ заведеній и производимыхъ на оныхъ работъ, оказывать симъ чиновникамъ содѣйствіе и исполнять ихъ законныя требованія.

15) Подробныя правила относительно исполненія постановленій о работѣ и обученіи малолѣтнихъ рабочихъ владѣльцами заводовъ, фабрикъ и мануфактуръ, а также лицами, управляющими или завѣдывающими сими заведеніями, и объ отношеніяхъ ихъ къ фабричной инспекціи установляются Министромъ Финансовъ, по соглашенію съ Министрами Внутреннихъ Дѣлъ и Народнаго Просвѣщенія. Правила сіи объявляются во всеобщее свѣдѣніе установленнымъ порядкомъ.

16) Надзоръ фабричной инспекціи не распространяется, сверхъ заведеній, указанныхъ въ статьѣ 6 отдѣла II Высочайше утвержденнаго 1. Іюня 1882 года мнѣнія Государственнаго Совѣта, также на частные горные заводы и рудники, подлежащіе вѣдѣнію особой инспекціи изъ чиновъ горнаго вѣдомства.

II. Проектъ штата инспекціи для надзора за занятіями и обученіемъ малолѣтнихъ, работающихъ на заводахъ, фабрикахъ и мануфактурахъ, поднести къ Высочайшему Его Императорскаго Величества утвержденію и, по воспослѣдованіи онаго, привести въ дѣйствіе съ 1. Іюля 1884 года.

III. Исчисленный по сему штату расходъ въ размѣрѣ **семидесяти восьми тысячъ пятисотъ** рублей въ годъ, обратить на счетъ государственнаго казначейства и вносить, начиная съ 1. Января 1885 года, въ подлежащія подраздѣленія расходной смѣты Департамента торговли и мануфактуръ, съ зачетомъ въ оную **двадцати шести тысячъ** рублей, ассигнованныхъ на тотъ же предметъ по дѣйствующей смѣтѣ означеннаго Департамента. Потребный же въ текущемъ 1884 году дополнительный расходъ на сію надобность, въ количествѣ **двадцати шести тысячъ двухсотъ пятидесяти** рублей, обратить на сумму въ три милліона рублей, назначенную по государственной росписи на удовлетвореніе непредусмотрѣнныхъ финансовыми смѣтами экстренныхъ расходовъ.

IV. Въ видѣ временной мѣры, въ теченіе первыхъ двухъ лѣтъ съ приведенія въ дѣйствіе Высочайше утвержденнаго 1. Іюня 1882 года мнѣнія Государственнаго Совѣта о малолѣтнихъ, работающихъ на заводахъ, фабрикахъ и мануфактурахъ, предоставить Министру Финансовъ, по соглашенію съ Министромъ Внутреннихъ Дѣлъ, разрѣшать занятіе малолѣтнихъ, находящихся въ возрастѣ отъ двѣнадцати до пятнадцати лѣтъ, работою по шести часовъ сряду въ тѣхъ случаяхъ, когда, по роду производства, это оказывается необходимымъ, а по свойству возлагаемой на малолѣтнихъ работы, шести часовой непрерывный трудъ не можетъ причинить вреда ихъ здоровью, и съ тѣмъ условіемъ, чтобы въ сихъ случаяхъ общая продолжительность работы малолѣтнихъ въ теченіе сутокъ не превышала шести часовъ. По прошествіи же двухлѣтняго опытнаго срока, представить на уваженіе Государственнаго Совѣта окончательное заключеніе по сему предмету.

Volksschulen gegründet oder eingerichtet wird, so ist in einem solchen Falle der Besitzer der Fabrik oder Manufactur verbunden, den minderjährigen Arbeitern, welche keine Zeugnisse über die Beendigung des Cursus in einer einclassigen Volks- oder dieser gleichstehenden Schule besitzen, die Möglichkeit des Besuchs jener Schule zu gewähren.

10) Die Gouvernements, in denen eine Fabrik- oder Manufacturindustrie besteht, werden in Bezug auf die Beaufsichtigung der Arbeit und des Unterrichts der minderjährigen Arbeiter in neun Bezirke eingetheilt. Für jeden Bezirk wird zur Erfüllung dieser Aufsichtspflichten ein Inspector und ein Inspectorsgehilfe bestimmt.

11) Die im Artikel 10 erwähnten Bezirke bestehen:
1) der St. Petersburgsche — aus den Gouvernements St. Petersburg, Nowgorod, Olonez, Archangel, Pleskau, Estland und Livland;
2) der Moskausche — aus den Gouvernements Moskau, Twer, Kaluga, Tula, Räsan und Smolensk;
3) der Wladimirsche — aus den Gouvernements Wladimir, Nishegorod, Kostroma, Jaroslaw und Wologda;
4) der Kasansche — aus den Gouvernements Kasan, Perm, Wätka, Simbirsk, Orenburg und Ufa;
5) der Woroneshsche — aus den Gouvernements Woronesh, Orel, Kursk, Pensa, Tambow, Saratow, Samara und Astrachan;
6) der Charkowsche — aus den Gouvernements Charkow, Jekaterinoslaw, Tschernigow, Poltawa und dem Gebiet des Donischen Heeres;
7) der Kiewsche — aus den Gouvernements Kiew, Wolhynien, Podolien und Cherson;
8) der Wilnasche — aus den Gouvernements Wilna, Kowno, Grodno, Minsk, Mohilew, Witebsk und Kurland;
9) der Warschausche — aus den Gouvernements Warschau, Kalisch, Kielzi, Lomscha, Ljublin, Petrokow, Plozk, Radom, Suwalki und Sedliez.

Anmerkung 1. In den Gouvernements Bessarabien und Taurien liegt die Aufsicht über die Erfüllung der Vorschriften in Betreff der Arbeit und des Unterrichts der Minderjährigen dem Bezirksingenieur des südwestlichen Bergwerksbezirks ob.

Anmerkung 2. Die Erfüllung der Pflichten der Beamten der Fabrikinspection hinsichtlich der Beaufsichtigung der Arbeit und des Unterrichts der Minderjährigen in Fabriken, welche Artikel fabriciren, die der Accisezahlung unterliegen, kann vom Finanzministerium amtlichen Personen der örtlichen Acciseinspection auferlegt werden.

12) Die Gehilfen der Bezirksinspectoren üben ihre Thätigkeit unter der Leitung dieser aus, genießen aber in Bezug auf die Aufsicht über die Erfüllung der Vorschriften über die Arbeit und den Unterricht der Minderjährigen, die Aufnahme von Protokollen über Uebertretungen dieser Vorschriften und die Verfolgung der solcher Uebertretungen Schuldigen, dieselben Rechte, welche den Inspectoren zustehen. Ausführliche Bestimmungen über die Pflichten und die Ordnung des Verfahrens der Gehilfen der Bezirksinspectoren giebt die Instruction für die Beamten der Fabrikinspection (Allerhöchst best. Reichsrathsgutachten vom 1. Juni 1882, Abth. II, Art. 5).

13) Die Protokolle über Uebertretungen der Bestimmungen über die Arbeit und den Unterricht der Minderjährigen werden, falls keine Beamten der Ortspolizei zur Stelle sind, mit Zuziehung von amtlichen Personen der Landgemeindeverwaltung oder in Gegenwart dreier fremder Zeugen aufgenommen.

14) Die Besitzer von Fabriken und Manufacturen, wie auch die diese Anstalten verwaltenden oder leitenden Personen, sind verpflichtet, dem Oberinspector, den Bezirksinspectoren und deren Gehilfen jederzeit den Zutritt zur Besichtigung der besagten Anstalten und der in denselben stattfindenden Arbeiten ungehindert zu gestatten, diesen Beamten Mitwirkung zu gewähren und ihre gesetzlichen Forderungen zu erfüllen.

15) Ausführliche Vorschriften hinsichtlich der Erfüllung der Bestimmungen über die Arbeit und den Unterricht der minderjährigen Arbeiter Seitens der Besitzer von Fabriken und Manufacturen, wie auch Seitens der diese Anstalten verwaltenden oder leitenden Personen und über ihre Beziehungen zur Fabrikinspection, werden vom Finanzminister, nach Einvernehmen mit dem Minister des Innern und dem der Volksaufklärung, festgesetzt. Diese Vorschriften werden in der festgesetzten Ordnung zur allgemeinen Wissenschaft bekannt gemacht.

16) Die Aufsicht der Fabrikinspection erstreckt sich nicht auf die im Art. 6 der Abtheilung II des am 1. Juni 1882 Allerhöchst bestätigten Gutachten des Reichsraths angegebenen Anstalten und ebenso nicht auf die privaten Hüttenwerke und Erzgruben, welche einer besonderen Inspection aus Beamten des Bergbauressorts unterstellt sind.

II. Den Entwurf des Etats für die Inspection zur Beaufsichtigung der Beschäftigungen und des Unterrichts der in Fabriken und Manufacturen arbeitenden Minderjährigen Seiner Kaiserlichen Majestät zur Allerhöchsten Bestätigung zu unterbreiten und nachdem diese erfolgt ist mit dem 1. Juli 1884 in Wirksamkeit zu setzen.

III. Die nach diesem Etat berechnete Ausgabe im Betrage von **achtundsiebenzig tausend und fünfhundert** Rubeln jährlich auf Rechnung des Reichsschatzes zu setzen und vom 1. Januar 1885 an in die betreffenden Unterabtheilungen des Ausgabebudgets des Departements für Handel und Manufacturen einzutragen, mit Einrechnung der **sechsundzwanzig tausend** Rubel, welche in dem activen Budget des besagten Departements für denselben Gegenstand assignirt sind. Die im laufenden Jahre 1884 erforderliche ergänzende Ausgabe für diesen Bedarf, im Betrage von **sechsundzwanzig tausend zweihundert und fünfzig** Rubeln, aber ist aus der Summe von drei Millionen Rubel zu entnehmen, welche im Reichsbudget zur Bestreitung von in den Finanzanschlägen nicht vorgesehenen extraordinairen Ausgaben ausgeworfen ist.

IV. Als zeitweilige Maßregel, im Laufe der ersten zwei Jahre, nachdem das am 1. Juni 1882 Allerhöchst bestätigte Gutachten des Reichsraths betreffend die in Fabriken und Manufacturen arbeitenden Minderjährigen in Wirksamkeit gesetzt worden ist, dem Finanzminister anheim zu stellen, nach Einvernehmen mit dem Minister des Innern die Beschäftigung von Minderjährigen im Alter von zwölf bis fünfzehn Jahren mit Arbeit während sechs Stunden hintereinander in den Fällen zu gestatten, wo nach der Art des Betriebes sich solches als nothwendig erweist und nach der Beschaffenheit der den Minderjährigen auferlegten Arbeit eine sechsstündige ununterbrochene Thätigkeit ihrer Gesundheit keinen Schaden zufügen kann, und mit der Bedingung, daß in diesen Fällen die Gesammtdauer der Arbeit der Minderjährigen innerhalb vierundzwanzig Stunden nicht sechs Stunden übersteige. Nach Ablauf der zweijährigen Versuchszeit aber ist dem Reichsrath ein definitives Gutachten in Betreff dieses Gegenstandes zur Erwägung vorzustellen.

Nr. 58. Von der Livländischen Gouvernements-Regierung wird hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft und Nachachtung bekannt gemacht, daß dem dim. Kirchspielsrichter von Akerman auf desfallsiges Ansuchen diesseits die Umbenennung des ihm gehörigen, im Dorpatschen Kreise belegenen Gutes Koddijärw in „Gothensee" unter der Bedingung gestattet worden ist, daß die auf das Gut Koddijärw ingrossirten Pfandbriefschulden mit dem alten Recht auf dem Gut „Gothensee" ingrossirt bleiben und alle für Koddijärw übernommenen Verbindlichkeiten durch obige Umbenennung keine Veränderung erleiden.

Его Превосходительство господинъ Лифляндскій Губернаторъ, тайный совѣтникъ Шевичъ по возвращеніи въ Ригу 28. Сентября с. г. вновь вступилъ въ управленіе губерніею.

Seine Excellenz der Livländische Herr Gouverneur, Geheimrath v. Schewitsch, hat nach seiner Rückkehr nach Riga am 28. September c. die Verwaltung des Gouvernements wieder angetreten. Nr. 11877.

Распоряженіемъ начальника Рижскаго телеграфнаго округа, состоявшимся 22. Сентября 1884 г., изучившая телеграфную службу жена начальника Аренсбургской телеграфной станціи, коллежскаго секретаря Элерца, Эмма Элерцъ, опредѣлена на службу телеграфистомъ 3. разряда по найму съ 16. Сентября 1884 года, съ назначеніемъ въ штатъ Аренсбургской телеграфной станціи, а телеграфистъ 4. разряда оной станціи Андрей Вирзисъ назначенъ надсмотрщикомъ низшаго оклада на ту же Аренсбургскую станцію съ 1. Сентября сего года. № 4688.

Господиномъ Лифляндскимъ Губернаторомъ разрѣшено Г. Гренендику устройство лѣсопильнаго завода съ паровымъ двигателемъ въ имѣніи Гувернементсгофѣ.

Von dem Herrn Livländischen Gouverneur ist dem G. Grönendyk die Concession zur Errichtung einer Kleinholzsägerei mit Dampfbetrieb auf dem Gute Gouvernementshof ertheilt worden. Nr. 8436

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ приписаннаго къ имѣнію Ней Шваненбургъ, Валкскаго уѣзда, крестьянина Петра Саббура (онъ же Саббулъ) 22 лѣтъ отъ роду, лютеранскаго исповѣданія, и въ случаѣ отысканія выслать его по этапу въ упомянутый Ландгерихтъ для объявленія ему и приведенія надъ нимъ въ исполненіе состоявшагося о немъ за кражу пересмотрѣннаго приговора Лифляндскаго Гофгерихта.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Landgerichts werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem zum Gute Neu-Schwanenburg im Walkschen Kreise verzeichneten Bauer Peter Sabbur, alias Sabbul, welcher 22 Jahre alt und lutherischer Confession ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben, behufs Publication und Vollstreckung eines wider ihn wegen Diebstahls ergangenen Leuterations-Urtheils des Livländischen Hofgerichts, arrestlich an das erwähnte Landgericht auszusenden. Nr. 8105. 1

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ приписаннаго къ имѣнію Аллашъ, Лифляндской губерніи, крестьянина Петра Лациса, 35 лѣтъ, лютеранскаго исповѣданія, и въ случаѣ отысканія выслать его въ упомянутый Ландгерихтъ, для объявленія ему и приведенія надъ нимъ въ исполненіе состоявшагося о немъ за оскорбленіе дѣйствіемъ волостныхъ должностныхъ лицъ и кражу пересмотрѣннаго приговора Лифляндскаго Гофгерихта. № 8173. 1

In Folge Unterlegung des Rigaschen Landgerichts werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt nach dem zum Gute Allasch verzeichneten Bauer Peter Lahzis, welcher 35 Jahre alt und lutherischer Confession ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle, behufs Publication des wider ihn wegen Mißhandlung von Gemeindebeamten und Diebstahls ergangenen Leuterationsurtheils des Livländischen Hofgerichts und Strafvollstreckung, an das oberwähnte Landgericht auszusenden. Nr. 8173. 2

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ приписанной къ г. Россіены еврейки Лески Фурманской, около 16 лѣтъ отъ роду, состоящей подъ слѣдствіемъ за подкинутіе ребенка и въ случаѣ отысканія выслать ее въ Уголовное Отдѣленіе упомянутаго Магистрата.

In Folge Unterlegung des Rigaschen Raths werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach der wegen Kindesaussetzung in Untersuchung stehenden ca. 16 Jahre alten und zu Rossijeny verzeichneten Ebräerin Leske Fuhrmansky sorgfältige Nachforschungen anzustellen und dieselbe im Ermittellungsfalle vor die Criminal-Deputation des erwähnten Raths zu sistiren. Nr. 8273. 2

Вслѣдствіе рапорта Гдовскаго уѣзднаго полицейскаго Управленія Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ уволеннаго въ запасъ арміи изъ Иркутской мѣстной команды рядоваго Матвѣя Клементьева Сырцова, происходящаго изъ крестьянъ Новгородской губерніи, Старорусскаго уѣзда, Старопольской волости, д. Белебаево и обвиняемаго въ убійствѣ и въ случаѣ отысканія выслать его этапнымъ порядкомъ въ г. Гдовъ.

Примѣты Сырцова слѣдующія: 38 лѣтъ, росту 2 арш. $6^3/_4$ верш., волосы на головѣ темнорусые, на бородѣ и усахъ свѣтлорусые, глаза сѣрые, носъ, ротъ и подбородокъ умѣренные, обыкновенные.

In Folge Unterlegung der Gdowschen Kreis-Polizeiverwaltung, wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen nach dem aus dem Irkutzkischen örtlichen Kommando zur Reserve entlassenen Gemeinen Matwei Klementjew Syrzow, welcher aus der Bauergemeinde des Dorfes Belebajewo in der Staropolskischen Wolost des Starorussaschen Kreises im Nowgorodschen Gouvernement stammt und des Mordes angeklagt ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle arrestlich nach Gdow auszusenden.

Das Signalement des qu. Syrzow ist folgendes: 38 Jahre alt, 2 Arsch. $6^3/_4$ Wersch. groß, Haare dunkelblond, Bart und Schnurrbart helblond, Augen grau, Nase, Mund und Kinn proportionirt, gewöhnlich. Nr. 8394. 2

Вслѣдствіе отношенія Г. Витебскаго Губернатора Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ задержаннаго за безписьменность и совершеніе кражи неизвѣстнаго человѣка, называвшагося крестьяниномъ Оршанскаго уѣзда, Оленовской волости, деревни Вязнища, Григоріемъ Алексѣевымъ Янушковымъ и бѣжавшаго въ ночь съ 29. на 30. Августа сего года на пути слѣдованія изъ г. Лепеля въ мѣстечко Бѣшенковичи, и въ случаѣ отысканія донести о томъ сему Губернскому Правленію.

In Folge Requisition des Herrn Witebskischen Gouverneurs werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands hierdurch beauftragt, nach einem wegen Paßlosigkeit und Diebstahls verhaftet gewesenen unbekannten Manne, welcher sich für den Bauern des Orschanskischen Kreises, der Olenowschen Wolost, des Dorfes Wäsnischtscha, Grigory Alexejew Januschkow ausgegeben hatte und in der Nacht vom 29. auf den 30. August a. c. während seines Transports von der Stadt Lepel nach dem Flecken Beschenkowitschi entflohen ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittelungsfalle darüber anher zu berichten. Nr. 8396. 3

Вслѣдствіе представленія Венденскаго Ландгерихта Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ приписаннаго къ г. Тришки, Шавельскаго уѣзда, Ковенской губерніи, еврея Вульфа Хаймова Кесселя (онъ же Вульфъ Моисеевъ Гостейнъ), состоящаго подъ слѣдствіемъ за подлогъ, и въ случаѣ отысканія выслать его по этапу въ упомянутый Ландгерихтъ.

Примѣты Кесселя слѣдующія: около 31 года отъ роду, ростъ 2 арш. 5 верш., глаза сѣрые, волосы на головѣ, бровяхъ и бородѣ бурые.

In Folge Unterlegung des Wendenschen Landgerichts werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem wegen Documentenfälschung in Untersuchung stehenden, zur Stadt Trischki im Schaulenschen Kreise und Kownoschen Gouvernement verzeichneten Ebräer Wulf Chaim's Sohn Kessel, alias Wulf Moses Sohn Gostein, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittelungsfalle arrestlich an das erwähnte Landgericht auszusenden.

Das Signalement des qu. Kessel ist folgendes: ca. 31 Jahre alt, 2 Arsch. 5 Wersch. groß, Augen grau, Haare, Augenbrauen und Bart braun. Nr. 8420. 3

Von dem Rathe der Stadt Riga werden alle Diejenigen, welche sich um das hierselbst zur Zeit vacante Amt eines Dispacheurs bewerben wollen, aufgefordert, sich binnen vierzehntägiger Frist, gerechnet vom unten angegebenen Tage, mit ihren Gesuchen, bzw. unter Beifügung ihrer Qualification belegender Documente bei dem Rathe zu melden.

Bemerkt wird zugleich, daß von dem künftigen Dispacheur die Zugehörigkeit zum russischen Unterthanenverbande, resp. der Eintritt in denselben wird gefordert werden müssen.

Riga-Rathhaus, den 20. September 1884. Nr. 6451. 2

Vom Rigaschen Stadtwaisengerichte wird gemäß Art. 38 des 3. Theils des Provinzialrechts der Ostseegouvernements hierdurch öffentlich bekannt gemacht, daß der Getränkhändler Hans Mahser und dessen Ehefrau Lisa Mahser geb. Kalning am 15. September d. J. vor dem Waisengerichte einen Ehevertrag abgeschlossen haben, inhalts dessen die durch Art. 79 a. a. O. begründete allgemeine Gütergemeinschaft für die künftige Dauer ihrer Ehe ausgeschlossen wird.

Riga-Rathhaus, den 17. September 1884. Nr. 1059. 2

Vom Rigaschen Stadtwaisengerichte wird gemäß Art. 38 des 3. Theils des Provinzialrechts der Ostseegouvernements hierdurch öffentlich bekannt gemacht, daß der ehemalige Rigasche Kaufmann Karl Heinrich Ferdinand Hellmann und dessen Ehefrau Anna Alide Hellmann, geb. Bergbohm, am 20. September d. J. vor dem Waisengerichte einen Ehevertrag geschlossen haben, inhalts dessen die durch Art. 79 a. a. O. begründete allgemeine Gütergemeinschaft für die künftige Dauer ihrer Ehe aufgehoben wird.

Riga-Rathhaus, den 21. September 1884. Nr. 1086. 3

Sämmtliche Polizeiautoritäten werden von der Rigaschen Polizei-Verwaltung desmittelst ergebenst ersucht, nach dem hierselbst in Untersuchung stehenden, flüchtigen ehemaligen Sortirer des Rigaschen Postcomptoirs Reinhold Skadding und demselben etwa gehörige Vermögensobjecte Nachforschungen anstellen und im Ermittelungsfalle denselben anher sistiren, das Vermögen desselben aber bis auf Weiteres mit Beschlag belegen zu wollen.

Riga, Polizei-Verwaltung, den 22. September 1884. Nr. 18947. 3

Von der Rigaschen Polizei-Verwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß bei derselben als verdächtigen Leuten abgenommen 2 Taue eingeliefert worden sind.

Die resp. Eigenthümer der beiden Taue werden hierdurch aufgefordert, sich binnen 8 Tagen a dato mit den erforderlichen Eigenthumsbeweisen versehen, bei der Rigaschen Polizei-Verwaltung melden zu wollen.

Riga, Polizei-Verwaltung, den 27. September 1884. Nr. 18949. 3

Am 17. September c. hat sich auf dem Gute Klein-Jungfernhof ein Bock von schwarzer Farbe eingefunden und wird hierdurch der Eigenthümer aufgefordert, sich binnen 14 Tagen a dato bei der Polizei-Abtheilung des Rigaschen Landvogteigerichts mit seinen Eigenthumsbeweisen zu melden, widrigenfalls mit dem Bocke nach den Gesetzen verfahren werden wird.

Riga-Rathhaus, Polizei-Abtheilung des Landvogteigerichts, den 22. September 1884. Nr. 6077. 2

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der zum Rigaschen Zunftoclad verzeichnete Wilhelm Gotthelf Eduard Lehmann hierselbst in Anzeige gebracht hat, daß ihm der vom Rigaschen Rathe am 19. April 1884 sub Nr. 2652 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Placatpaß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 12782. 1

Riga, den 17. September 1884.

Von der Rigaschen Steuer-Verwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Zunftokladist Robert Wilhelm Carl Boldt in Anzeige gebracht hat, daß ihm der vom Rigaschen Rathe am 27. Februar 1881 sub Nr. 1578 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämmtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuer-Verwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Placatpaß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 12920. 2

Riga, den 19. September 1884.

Sämmtliche Stadt- und Landpolizeibehörden werden vom Walkschen Ordnungsgerichte ergebenst ersucht, den hierselbst wegen Entwendung und Fälschung in Untersuchung stehenden, zur Kawershofschen Gemeinde, Kirchspiel Carolen verzeichneten, am 19. April 1856 ge-

borenen Peter Gust's Sohn Mahlin alias Malink, welcher angezeigtermaßen seit Jahren paßlos sich außerhalb seiner Heimathsgemeinde aufhält, im Betretungsfalle arrestlich an dieses Ordnungsgericht aussenden zu wollen.

Walk-Ordnungsgericht, am 8. September 1884. Nr. 15776. 2

Vom Werroschen Ordnungsgericht wird hiermit bekannt gemacht, daß zufolge Anzeige der Verwaltung der Sennenschen Sterbecasse, d. d. 27. August c. dieselbe ihre Thätigkeit nach § 38 der Statuten eingestellt, mithin zu existiren aufgehört hat.

Werro-Ordnungsgericht, den 6. September 1884. Nr. 26047. 2

Wenn dem Rosenbeck-Würzenbergschen Gemeindegericht der Wohnort des zur Metzküllschen Landgemeinde des Wolmarschen Kreises verzeichneten Carl Skalberg, welcher als Miterbe einen über das Schloß Rosenbecksche Apse-Gesinde abgeschlossenen förmlichen Kaufcontract zu unterzeichnen hat, unbekannt ist, indem der von dem Willum Skalberg mit dem Carl Adamson vereinbarte Vorcontract über den Kauf dieses Gesindes wegen nicht erfüllter Zahlungen seitens des Adamson durch gerichtlich abgehaltenen Meistbot von einen Carl Behrsin erstanden worden, als ergeht von Einem Kaiserlichen 4. Rigaschen Kirchspielsgericht auf bezügliche Unterlegung die gerichtliche Aufforderung an den Carl Skalberg, daß er sich am 5. December 1884 bei dem im Wolmarschen Kreise und Roopschen Kirchspiele belegenen Rosenbeck-Würzenbergschen Gemeindegericht entweder persönlich, oder durch einen legitimirten Bevollmächtigten zu stellen habe, bei der gleichzeitigen Commination, daß nach Ablauf dieses Termins seitens desselben, der Carl Skalberg mit seinen etwaigen Einreden gegen den gerichtlich geschehenen Verkauf des Vorcontracts, resp. des Apse-Gesindes nicht nur als präcludirt angesehen, sondern auch dessen Namensunterschrift unter dem förmlichen Kaufcontracte als eine stillschweigend zugegebene, gerichtlich attestirt werden wird.

Daugeln, im Kaiserlich 4. Rigaschen Kirchspiel, am 6 September 1884.
Nr. 7518. 1

Vom 2. Wendenschen Kirchspielsgericht wird desmittelst zur Kenntniß gebracht, daß im Jahre 1883 um den 8. September eine graue mit den Buchstaben J. D. bezeichnete Kuh unter Versohn gefunden worden und wird in solchem Anlasse der resp. Eigenthümer desmittelst aufgefordert, bis zum 20. October c. mit seinen Eigenthumsbeweisen sich hierselbst zu melden, widrigenfalls die Kuh verkauft und mit dem Erlös nach den Gesetzen verfahren werden wird.

Lauternsee, den 12. September 1884.
Nr. 2689. 1

Widrischu pagasteesa ir 14. Septemberi f. g. weenu sirgu (fukfi ar tumschbahlahm krehpehm un asti) lihds ar dselsasu wahgeem no kahda istrauzeta sagla atnehmusi. Ja sirgam un wahgeem ihpaschneeki rastos, tad lai tee tahdi ar skaidrahm peerahdischanas leezibahm lihds 15. Oktoberi sch. g. meldejahs, jo wehlaki tiks ar sirgu un wahgeem likumigi isdarits.

Widrischu pagasta teesâ, 22. Septemberî 1884. Nr. 33. 3

No Stakenbergu pagasta teesas top wisas polizeju waldes usaizinatas tam zünftigam melderam Heinrich Michael Anderson, ja to kur atrastu, sinamu darîht un peekodinaht, ka winam tai 12. Nowembrî f. g. pee scheјeenes pagasta teesas jaeerodahs, ar to peedraudeschanu ja minets H. M. Anderson neatnahks, saudehs tas pats sawas teesibas un tiks bes wina klahtbuschanas dascâs sudsibas leetâs spreedums dots.

Stahkenbergu pagasta teesâ, 19. Septembrî. 1884. Nr. 151. 3

Прокламы. Proclama.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 27. August 1884 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1290 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier des Mitauer Stadttheils auf Thorensberg an dem Verbindungswege zwischen der Bauskeschen und Ebelshofschen Straße sub Pol.-Nr. 152) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem beurlaubten Soldaten Scham Berkows Sohn Rosenblum;

2) das dem Kaufmann Alexander Wilhelm Emil Drucker gehörig gewesene, im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1258 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 1. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 608 an der Bleich- und Hilfsstaße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Kunstgärtner Carl Samuel Stuhben.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentlichen Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden. Nr. 6249.

Riga-Rathhaus, den 13. Sept. 1884.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 31. August 1884 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das zum Nachlaß des weiland Iwan Wassiljew gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1967 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 1. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 40 an der Ecke der Bären- und kleinen Jesuskirchenstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — 1) den sämmtlichen Erben defuncti, nämlich dessen Wittwe Feodossija Charitonowa Wassiljew und deren und defuncti Söhnen Filipp, Antony und Nikander Iwanow Wassiljew und 2) dem allein Ueberlebenden derselben Nikander Iwanow Wassiljew;

2) der der weiland Rosalie Ehlerdt zuständig gewesene ideelle Antheil an dem den Ehlerdtschen Erben gehörigen im 1. Hypothekenbezirk sub Grundbuch Nr. 545 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Stadttheils sub Pol.-Nr. 176 an der Johannisstraße) belegenen Immobile sammt Appertinentien — dem Woldemar Engelbrecht, dem Alexander Jacob Leonhard, dem Rudolf Christian und der Eugenie Juliane Lucas, sämmtlich Geschwistern Ehlerdt;

3) das den vorbenannten Geschwistern Ehlerdt gehörig gewesene, im 1. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 545 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Stadttheils sub Pol.-Nr. 176 an der Johannisstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Schiffscapitain Alexander Jacob Leonhard Ehlerdt;

4) das der Palageja Mironowa Brandt geb. Kolpakow gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1298 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 2. Moskauer Stadttheils sub Pol.-Nr. 399 an der Tulaschen Straße) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Wittwe Irina Iwanowa Filipow;

5) das dem verabschiedeten Feldwebel Semen Alexandrow gehörig gewesene, im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1003 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier der St. Petersburger Vorstadt an der kleinen Reeperbahngasse sub Pol.-Nr. 330) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem hiesigen Kaufmann 2. Gilde Iwan Sawseljew Nowikow.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentlichen Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 13. September 1884. Nr. 6250.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 3. September 1884 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das der Jewlampeja Jacowlewa Moloschew gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 762 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 8b/15 an der Carlsstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Jonas Kaplan;

2) das dem Baron Eduard v. Wolff-Stomersee gehörig gewesene, im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 169 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des St. Petersburger Vorstadttheils sub Pol.-Nris. 27 und 28 an der Nicolaistraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Wittwe Sophie Baronin Wolff geb. Potemkin und deren 3 Kindern Boris Baron Wolff, Sophie Gräfin Zeppelin geb. Baronesse Wolff und Paul Baron Wolff;

3) das im 5. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 206 (nach polizeilicher Eintheilung im Patrimonialgebiet der Stadt Riga diesseits der Düna sub Landpol.-Nr. 113 an der St. Petersburger Chaussée) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Peter Hermann Jürgensohn modo dessen Nachlaß;

4) das dem Alexander Ludwig Hölzel gehörig gewesene, im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 670 (nach polizeilicher Eintheilung im 2. Quartier des 1. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 504 an der Weiden- und Mühlenstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem hiesigen Ebräer, Holzwraker Aron Joseph.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentlichen Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden. Nr. 6251.

Riga-Rathhaus, den 13. Sept. 1884.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 5. September 1884 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths nachstehende Immobilien aufgetragen worden sind:

1) das im 6. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 315 (nach polizeilicher Eintheilung im Patrimonialgebiet jenseits der Düna sub Landpol.-Nr. 37) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Jurre Puttring;

2) das dem Bauführer Heinrich Ackermann gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1349 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 417 an der Säulenstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem Maurer Johann Carl Muecke;

3) das dem Architecten Johann Friedrich Baumann gehörig gewesene, im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 451 (nach polizeilicher Eintheilung im 3. Quartier des 3. Vorstadttheils auf Hasenholm sub Pol.-Nr. 17) belegene Immobil sammt Appertinentien — dem hiesigen Ebräer Mendel Papkow;

4) das dem Zimmermann Heinrich Robert Schatz gehörig gewesene, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 22 (nach polizeilicher Eintheilung im 1. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nris. 19/20A an der Fuhrmannsstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien — der Wittwe Tatjana Schatz geb. Wackerfeldt und dem Robert Jacob Schatz.

Alle Diejenigen, welche gegen diese öffentlichen Aufträge rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage des Auftrags, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 13. Sept. 1884.
Nr. 6252.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 5. September 1884 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths die am 19. September 1869 auf den Namen der hiesigen Handlung Wöhrmann u. Sohn erfolgten Aufträge der im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1131 und sub Grundbuch-Nr. 1134 (nach polizeilicher Eintheilung im 4. Quartier des 1. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 100 und sub Pol.-Nr. 109 an der Dampfsägemühlenstraße) belegenen Immobilien sammt Appertinentien dahin abgeändert worden sind, daß die qu. Immobilien als zu einer einheitlichen, im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1131 (nach polizeilicher Eintheilung im 4. Quartier des 1. Vorstadttheils sub Pol.-Nris. 100 und 109 an der Dampfsägemühlenstraße) belegene Besitzlichkeit zusammengezogen, anzusehen sind.

Alle Diejenigen, welche gegen die vorbezeichnete Auftragsabänderung rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage der Auftragsabänderung, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 13. September 1884. Nr. 6253.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 5. September 1884 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths das testamentum reciprocum des weil. Schneidermeisters Reinhold Wendt und dessen Ehefrau Franzisca Auguste Christiane Wendt verw. gewesenen Baumgardt geb. Frischgesell publicirt worden ist.

Alle Diejenigen, welche gegen das vorbezeichnete Testament rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage der öffentlichen Verlesung, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden. Nr. 6254.

Riga-Rathhaus, den 13. Sept. 1884.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird hiermit bekannt gemacht, daß am 7. September 1884 in öffentlicher Rechtstagssitzung des Raths das testamentum reciprocum des Rigaschen Kaufmanns Samuel Gottlieb Grunwaldt und dessen weiland Ehefrau Regina Dorothea Grunwaldt geb. Wewell publicirt worden ist.

Alle Diejenigen, welche gegen das vorbezeichnete Testament rechtliche Einwendungen zu erheben willens sind, haben dieselben binnen Jahr und Tag, gerechnet vom Tage der Verlesung, bei dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga anzuzeigen, widrigenfalls sie mit ihnen nicht weiter werden gehört werden.

Riga-Rathhaus, den 13. September 1884. Nr. 6255.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen rc. hat das Livländische Hofgericht auf desfallsiges Ansuchen kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche

1) an den dem Herrn Landrath Carl Baron Stackelberg abhanden gekommenen auf das Gut Ogershof ingrossirten fünfprocentigen Livländischen Pfandbrief lettischen Districts sub Nr. 9733/74 groß 500 Rbl. nebst zugehörigem Zinsbogen mit Coupons pro April 1884 und folgenden Terminen;

2) an den dem Drobbuschschen Gesindeswirthen Jacob Ballod gestohlenen auf das Gut Kabbal ingrossirten Livländischen Pfandbrief sub Nr. 9545/123, groß 100 Rbl., ohne Coupons und Talon;

3) an die dem Jacob Toschkin mittelst Einbruchs gestohlenen Livländischen Pfandbriefe à 100 Rbl. sammt Zinsbogen mit Coupons pro April 1884 und folgenden und zwar:

	ingrossirt auf das Gut
sub Nr. 2912/45	Luhde,
„ „ 3279/16	Neu-Bewershof,
„ „ 5953/39	Metzküll,
„ „ 6218/26	Podsem,
„ „ 15833/117	Palzmar,
„ „ 3962/16	Hurmi,
„ „ 4247/41	Taster,
„ „ 4382/25	Saarahof,
„ „ 4926/114	Alt-Anzen,
„ „ 4984/9	Bockenhof,
„ „ 4993/38	Kawershof,
„ „ 10584/74	Fölk;

4) an den dem Schloß Ronneburgschen Bauer Hans Pedriks gestohlenen auf das Gut Pallamois ingrossirten Livländischen Pfandbrief sub Nr. 13279/24a, groß 500 Rbl. nebst Talon und Zinscoupons pro October-Termin 1883 und folgenden aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen oder etwa Einwendungen wider die gebetene Mortification der obspecificirten Pfandbriefe, resp. sammt Zinsbogen mit Coupons formiren zu können vermeinen, oberrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der peremtorischen Meldungsfrist von zwei Jahren, d. i. spätestens am 31. August 1886 mit solchen ihren vermeinten Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf dieser vorgeschriebenen Meldungsfrist Ausbleibende nicht weiter gehört, sondern gänzlich und für immer präcludirt und die obspecificirten Livländischen Pfandbriefe, resp. sammt Zinsbogen mit Coupons für nicht mehr giltig erklärt und zur Erlangung neuer Pfandbriefe an Stelle der obbezeichneten das Erforderliche statuirt werden soll.

Riga-Schloß, den 31. August 1884.
Nr. 6310. 1

Von dem Rigaschen Stadtwaisengerichte werden Alle, welche an den Nachlaß des am 3. September dieses Jahres verstorbenen Rigaschen Bürgerokladisten Iwan Trofimow Sabakin irgend welche Anforderungen zu haben vermeinen, oder demselben verschuldet sind, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten, also nicht später als am 14. März 1885, bei dem Waisengerichte, entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte, zu melden und daselbst ihre Forderungsurkunden beizubringen, sowie ihre Schulden anzugeben, widrigenfalls sie nach Ablauf des anberaumten Termins mit ihren Forderungen nicht weiter gehört noch zugelassen werden sollen, mit etwaigen Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden würde.

Riga-Rathhaus, den 14. September 1884. Nr. 1039. 1

Von dem Rigaschen Stadtwaisengerichte werden Alle, welche an den Nachlaß des am 8. September d. J. verstorbenen Advocaten Ernst Thilo irgend welche Anforderungen zu haben vermeinen, oder demselben verschuldet sind, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten, also nicht später als am 14. März 1885 bei dem Waisengerichte entweder persönlich, oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zu melden und daselbst ihre Forderungsurkunden beizubringen, sowie ihre Schulden anzugeben, widrigenfalls sie nach Ablauf des anberaumten Termins mit ihren Forderungen nicht weiter gehört, noch zugelassen werden sollen, mit etwaigen Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden würde. Nr. 1043. 2

Riga-Rathhaus, den 14. September 1884.

Von dem Rigaschen Stadtwaisengerichte werden Alle, welche an den Nachlaß des am 22. Juni (4. Juli) d. J. verstorbenen Aeltesten großer Gilde Johann Robert Hafferberg irgend welche Anforderungen zu haben vermeinen, oder demselben verschuldet sind, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten, also nicht später als am 14. März 1885, bei dem Waisengerichte, entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zu melden und daselbst ihre Forderungsurkunden beizubringen, sowie, ihre Schulden anzugeben, widrigenfalls sie nach Ablauf des anberaumten Termins mit ihren Forderungen nicht weiter gehört, noch zugelassen werden sollen, mit etwaigen Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden würde.

Riga-Rathhaus, den 14. September 1884. Nr. 1047. 2

Von dem Rigaschen Stadtwaisengerichte werden Alle, welche an den Nachlaß der im Herbste 1882 verstorbenen Bertha Sommer und deren am 1. August 1883 verstorbenen Schwester Olga Sommer, Kinder des im Sommer 1880 verstorbenen, unter Nordeckshof besitzlich gewesenen Jahn Indrik (Johann) Sommer und dessen am 19. Juni 1881 verstorbenen Ehefrau Julie Sommer, geb. Dietzmann, irgend welche Anforderungen oder Erbansprüche zu haben vermeinen, oder denselben verschuldet sind, hiermit aufgefordert, sich innerhalb 6 Monaten, also nicht später als am 20. März 1885, bei dem Waisengerichte entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zu melden und daselbst ihre Forderungsurkunden beizubringen, bezw. ihre Erbansprüche nachzuweisen, sowie ihre Schulden anzugeben, widrigenfalls sie nach Ablauf des anberaumten Termins mit ihren Forderungen oder Erbansprüchen nicht weiter gehört, noch zugelassen werden sollen, mit etwaigen Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden würde. Nr. 1074. 3

Riga-Rathhaus, den 20. Septbr. 1884.

Nachdem über das Vermögen des Schuhmachermeisters Friedrich Ewald Kohtzer hierselbst am 25. Juli c. der Generalconcurs eröffnet worden ist, werden Alle, welche an den genannten Cridar rechtliche Ansprüche haben, desmittelst aufgefordert, diese Ansprüche, unter Beibringung der dazu gehörigen Belege, binnen sechs Monaten a dato, und beziehungsweise während der darnach anzuberaumenden Allegationstermine, spätestens aber bis zum 10. April 1885, bei der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts, entweder persönlich oder durch einen gehörig legitimirten Bevollmächtigten, anzumelden, widrigenfalls auf dieselben, bei Vertheilung der Concursmasse, keine Rücksicht genommen werden wird.

Desgleichen werden die etwaigen Schuldner des F. E. Kohtzer hierdurch angewiesen, ihre Schulden, zur Vermeidung gerichtlicher Zwangsmaßregeln, bei dem gerichtlich bestellten Concurscurator Herrn Advocaten Robert Büngner zu berichtigen.

Riga-Rathhaus, den 13. September 1884. Nr. 2456. 2

Nachdem der Herr Semen Rybalowski zufolge des zwischen ihm und dem Kaufmann Constantin Robert Hornberg am 7. Juni c. abgeschlossenen und am 27. Juni c. sub Nr. 46 bei diesem Rathe corroborirten Kauf- und resp. Verkaufcontracts, die allhier im 3. Stadttheil sub Nris. 261, 261 a, 262 a resp. 73 b belegenen Wohnhäuser sammt Appertinentien für die Summe von 16,000 Rbl. Slb. käuflich acquirirt, hat derselbe gegenwärtig, zur Besicherung seines Eigenthums, um den Erlaß einer sachgemäßen Edictalladung gebeten. In solcher Veranlassung werden, unter Berücksichtigung der supplicantischen Anträge, von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat alle Diejenigen, welche die Zurechtbeständigkeit des oberwähnten zwischen den Herrn Semen Rybalowsky und Constantin Robert Hornberg abgeschlossenen Kaufcontracts anfechten, oder dingliche Rechte an dem verkauften Immobil, welche in die Hypothekenbücher dieser Stadt nicht eingetragen, oder in denselben nicht als noch fortdauernd offen stehen, oder auf dem in Rede stehenden Immobil ruhende Reallasten privatrechtlichen Charakters, oder endlich Näherrechte geltend machen wollen, desmittelst aufgefordert und angewiesen, solche Einwendungen, Ansprüche und Rechte binnen der Frist von einem Jahr und sechs Wochen, also spätestens bis zum 12. October 1885 bei diesem Rathe in gesetzlicher Weise anzumelden, geltend zu machen und zu begründen. An diese Ladung knüpft der Rath die ausdrückliche Verwarnung, daß die anzumeldenden Einwendungen, Ansprüche und Rechte, wenn deren Anmeldung in der peremtorisch anberaumten Frist unterbleiben sollte, der Präclusion unterliegen und sodann zu Gunsten des Provocanten diejenigen Verfügungen diesseits getroffen werden sollen, welche ihre Begründung in dem Nichtvorhandensein der präcludirten Einwendungen, Ansprüche und Rechte finden. Insbesondere wird der ungestörte Besitz und das Eigenthum an den obgedachten Immobilien dem Semen Rybalowski nach Inhalt des bezüglichen Kaufcontracts zugesichert werden.

Dorpat-Rathhaus, am 31. August 1884. Nr. 1702. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen 2c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Jahn Mikkelsohn, Erbbesitzer des im Rujenschen Kirchspiele des Wolmarschen Kreises belegenen Naukschen Inten-Gesindes hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehorchslande des Gutes Naukschen gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dasselbe dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies und unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören soll; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livl. adeligen Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Inten-Gesinde bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstückes nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von 6 Monaten a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

das Gesinde Inten, groß 37 Thlr. 17 Gr., dem Bauer Krisch Leeping, für den Preis von 11,000 Rbl. S.

Wolmar, den 13. September 1884.
Nr. 1056. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen 2c. thut das Wenden-Walksche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach Sr. Excellenz der Herr Landrath Richard Baron Wolff, als Erbbesitzer des im Wendenschen Kreise und Laudohnschen Kirchspiele belegenen Gutes Friedrichswald hierselbst nachgesucht haben, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte, zum Gehorchslande des obengenannten Gutes gehörige Grundstücke den untengenannten Käufern dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Kauf-Contracte übertragen worden sind, daß die hier aufgeführten Grundstücke, mit allen Gebäuden und Appertinentien, den respectiven Käufern als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Wenden-Walksche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Gesinde, sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Grundstücke nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständige Hypothekenstücke constituirt, den resp. Käufern als alleigenes von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

1 Kubboling Nr. 110, groß 10 Thlr., auf den Andres Kohdol, für 2000 Rubel.
2 Leepkaln Nr. 194, groß 15 Thlr., auf den Jahn Precknais für 3750 Rubel.
3 Leepsal Nr. 193, groß 24 Thlr., auf den Jahn Smilga, für 5000 Rubel.
4 Laies Ahres Nr. 163, groß 13 Thlr., auf den Ansch Lappin, für 2750 Rubel.
5 Jaunsemm Nr. 27, groß 15 Thlr., auf den Martin Goldberg, für 3000 Rubel. Nr. 735. 3

Wenden, den 1. August 1884.

Kad tas schejeenes Ahbolin mahjas gruntineeks Peter Baschker un Pelednes mahjas gruntineeks Otto Lappin, paradu dehl konkursi kritischi, tadehl teek zaur scho topaschu paradu deweji, kā ari nehmehji usaizinati, 3 mehneschu laikā, tas ir lihds 20. Dezembra f. g. pee schahs pagasta teesas peeteiktees, wehlaku neweens wairs netiks klausihts, bet ar paradu slehpejeem pehz likuma isdarihts.

Littenes pagasta teesā, 20. September 1884. Nr. 178. 3

Putschurgas pagasta teesa dara ar scho wiseem, kam tas der, sinamu, ka Matischu draudses bijuschais draudses skolmeisters Kahrlis Aucke ir miris, un usaizina tadehl lihds ar scho wisus tos, kas nelaikim kaut ko parada palikuschi, kā ari tos kureem pee wina pakalpalikuschas mantibas kahdas taisnigas prasischanas buhtu, ar sawahm peerahdischanahm seschu mehneschu laikā no apakschā rakstitas deenas skaitot, tas ir wiswehlakais lihds 25. Februaram 1885 gadā pee augschaminetas pagasta teesas peeteiktees, jo pehz mineta termina notezschanas neweenu wairs neklausihs, bet ar paradu slehpejeem pehz likuma isdarihs.

Putschurgas pagasta teesā, 25. Augustā 1884. Nr. 177. 2

Kad schenas Mengel mahjas saimneeks Andreews Jurjans ir miris, tad top wisi wina paradu deweji un neh-

maji zaur scho usaizinati 6 mehneschu laikâ, t. i. lihds 1. Martam 1885 g., pee schahs teesas peeteiktees, jo wehlak wairs neweens netiks klausits, bet ar paradu slehpejeem likumigi isdarits.

Ehrgļu pagasta teesâ, 31. Augusta 1884. Nr. 392. 2

No Krona Luter pagasta teesas Riga-Walmeeras aprinki Burtneeku draudsê teek zaur scho wispahrigi sinams darits:

1) ka tas schejeenes Pumpas mahjas kalpu semesgabala Nr. XIII rentineeks Peter Mikelsohn to preekschroku resp. kontraktu us minetu semes gabalu pehz schahs pagast teesas protokola no 1. Dezembera 1881 sem Nr. 94 tam scha pagasta peederigam Adam Stender par 975 rbl. pahrdewis;

2) tas scha pagasta Pumpas kalpu semesgabala Nr. IXb rentineeks Peter Skrastin to preekschroku resp. kontraktu us minetu semesgabala pehz schahs pagast teesas protokola no 19. Marta 1884 sem Nr. 30 tam Alexander Friedenstein par 600 rbl. pahrdewis;

3) tas Pumpas kalpu Nr. XIV rentineeks Peter Messin to preekschroku resp. kontraktu us minetu semesgabalu pehz schahs pagast teesas protokola no 3. April 1884 sem Nr. 31 tam Stefan Bogdanow par 775 rbl. pahrdewis.

Tadehl teek wisi kam kahdas pretirunaschanas pret minetu pahrdoschanu zaur scho usaizinati lihds 2. Janwari 1885, pee schihs pagasta teesas peeteiktees, wehlakas pretirunaschanas netiks wairs klausitas un ta pahrdoschana par riktigu nosazita.

Krona Luter pagasta teesâ, 6. Septemberî 1884. Nr. 153. 2

Kad tas Jaun Brenguļu Egle krodsineeks Jahnis Musch ir miris, tad top wisi tee, kas tam buhtu paradâ, kâ ari tee kam kahdas paradu prasischanas no ta buhtu, usaizinati treju mehneschu laikâ, tas ir: lihds 15. Dezembri 1884. pee schahs pagasta teesas peeteiktees. Wehlaki neweens paradu prasitajs wairs netiks peenemts, bet ar paradu slehpejeem likumigi darihts.

Jaun Brenguļu pagasta teesâ, taî 15. Septembrî 1884. Nr. 66. 2

Kad tas pee Zarnikawas peederigais B. Tihtkan mahjas saimneeks un pagasta teesas preekschsehdetais ir miris, tad teek zaur scho wisi wina paradu deweji un nehmaji usaizinati seschu mehneschu laikâ a dato pee schejeenes pagasta teesas peeteiktees. Wehlaki netiks ne weens wairs eewehrots, bet ar paradu slehpejeem likumigi darihts.

Zarnikawas pagasta teesâ, 17. Septemberî 1884. Nr. 55. 2

Kilingi kogukonna kohtu poolt mis Pernu maakonnas ja Saarde kihelkonnas, saab seeläbi teada antud et siit walla maakoha Nr. 48 peremees Peeter Kuningas on selle nimetatud maakoha kontrahti õiguse 500 rub. eest Audru Kirikuwalla mehe Jüri Kaeral ära müinud, siis kutsub seesinane kogukonna kohus kõiki müija sugulast oma wasturääkimist kolme kuu aea sees, s. o. kõige hiljem kuni 12. Detsembrini 1884 siia kohtu juure üles andma, sest peale seda termini ei saa keegi enam kuulda wõetud.

Kilingis, sel 12. Septembril 1884. Nr. 1097. 3

Killingi kogukonna kohtu poolt, mis Pernu maakonnas ja Saarde kihelkonnas saab seeläbi teada antud, et siit walla maakoha Nr. 49b peremees Johann Nömm, on selle nimetatud maakoha kontrahti õiguse 500 rub. eest Woltwedi walla mehe Andres Pikkorile ära müinud, siis kutsub seesinane kogukonna kohus kõiki müija sugulast oma wastu rääkimest kolme kuu aea sees, s. o. kõige hiljem kuni 5. Detsembrini 1884 siia kohtu juure üles andma, sest peale seda termini ei saa keegi enam kuulda wõetud.

Killingis, sel 5. Septembril 1884. Nr. 1050. 2

Kallie kogukonna kohtu poolt mis Perno maakonnas ja Mihkle kihelkonnas, saab se läbi kuulutud, et siit walla maakoha Nr. 15 peremees Jaan Munak, on selle nimetatud maakoha rendi õiguse, nende tingimestega miska ta teda kõrge kronolt sanud, talupoea Hendrik Martinsonile 800 rub. eest ära müinud. Kui sel järgel mönel Jaan Munuke sugulasel peaks selle wastu migadi rääkimist olema, peab seda kolme kuu aea sees s. o. kõige hiljem kuni 6. Detsembrini 1884 siin kohto ees awaldama, sest peale seda aega ei saa kegi enam kuulda wõetud.

Kallie, sel 31. Augustil 1884. Nr. 10. 2

Kallie kogukonna kohto poolt mis Perno maakonnas ja Mihkle Kihelkonnas saab see läbi kuulutud, et siit walla maakohu Nr. XIII peremees Jakob Jakobson, on selle nimetatud maakoha rendi õiguse, nende tingimestega, miska ta teda kõrge kroonolt saanud, talupoea Ado Jurkawitsile 750 rub. eest ärä müinud. Kui sel järgel mönel Jakob Jakobsoni sugulasel peaks selle wastu midagi rääkimist olema, peab seda kolme kuu aea sees s. o. kõige hiljem kuni 6. Detsembrini 1884 siin kohto ees awaldama, sest peale seda aega ei saa kegi enam kuulda wõetud.

Kallie, sel 31. Augustil 1884. Nr. 11. 2

Торги. Torge.

Von dem Livländischen Hofgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß auf desfallsige Requisition des Rigaschen Stadtwaisengerichts der den Gebrüdern Carl, Leonhard und Heinrich Weidner laut hofgerichtlicher Corroboration vom 28. April 1883 sub Nr. 87 mit Grundzinsrecht zugeschriebene Grundplatz Nr. 44 des Bilderlingshoffschen Forstobrockstücks, sowie die laut selbiger Corroboration den genannten Gebrüdern Weidner eigenthümlich zugeschriebenen, auf dem besagten Grundplatze Nr. 44 befindlichen Gebäude, behufs der zwischen den Erben des verstorbenen Heinrich Weidner vorzunehmenden Erbtheilung, in dreien Torgen am 10., 11. und 12. December a. c. und, falls im dritten Torge auf die Abhaltung eines Peretorges angetragen werden sollte, in einem Peretorge am 13. December a. c. bei diesem Hofgerichte zur gewöhnlichen Sessionszeit unter nachstehenden Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden sollen:

1) daß sich am Bieten nur betheiligen darf, wer zuvor bei diesem Hofgerichte 200 Rbl. S. als Caution in baarem Gelde beigebracht haben wird;

2) daß der Meistbieter sämmtliche Kosten der Meistbotstellung und des Zuschlages, sowie die der hohen Krone gebührenden Abgaben und die sonstigen Kosten des Kaufes aus seinen eigenen Mitteln ohne ohne Anrechnung auf den Meistbotschilling zu tragen hat,

3) daß der Meistbieter den Meistbotschilling binnen sechs Wochen vom Tage des Zuschlages ab bei diesem Hofgerichte zu berichtigen hat,

4) daß, falls der Meistbieter den oberwähnten Bedingungen nicht in Allem nachkommen sollte, das Subhastationsobject für Gefahr und Rechnung des Meistbieters wiederum zum Meistbot gestellt werden soll. Nr. 6861. 3

Riga-Schloß, den 20. September 1884.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins ein neuer Termin für den öffentlichen Verkauf des dem weiland Carl Reinfeldt gehörigen, allhier im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 22, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 1. Quartier der Petersburger Vorstadt an der Kaiserlichen Gartenstraße sub Pol.-Nr. 27 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und solcher Versteigerungstermin auf den 16 October 1884 anberaumt worden.

Die Meistbotsbedingungen sind folgende:

1) Es erfolgt ein doppelter Ausbot und zwar zunächst unter der Verpflichtung des Bieters den auf das qu. Immobil ingrossirten Miethvertrag einzuhalten, sodann aber eine zweite Versteigerung ohne diese Verpflichtung.

2) Das Immobil wird demjenigen zugeschlagen, welcher den höheren Bot verlautbart, bei gleichem Bot aber wird demjenigen Meistbieter der Vorzug gegeben, welcher den Miethvertrag aufrecht zu halten bereit ist.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den Nachlaß des obengenannten Carl Reinfeldt, bzw. an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 17. Sept. 1884. Nr. 2479. 1

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Getränkehändler Bernhard Kohnert gehörigen, allhier im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 602, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 2. Quartier der St. Petersburger Vorstadt an der Hospitalstraße sub Pol.-Nr. 439 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 4. April 1885 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen 6 Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Bernhard Kohnert, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 2482. 1

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 17. Septbr. 1884.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Schmiedemeister Johann Hasenfuß gehörigen, allhier im 2. Hypothekenbezirke sub Grundbuch-Nr. 573, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 2. Quartier der St. Petersburger Vorstadt an der alten Alexanderstraße sub Pol.-Nr. 412 C belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 2. April 1885 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Johann Hasenfuß, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 2485. 2

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 17. Septbr. 1884.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des der Wittwe Mathilde Caroline Palm, geb. Neuland gehörigen, allhier im 5. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 73, nach der polizeilichen Eintheilung aber im Patrimonialgebiet diesseits der Düna, an der alten Petersburgschen Straße sub Land-Pol.-Nr. 97 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Höfchens Monrepos, auch Johannishof, Pantel- und Lillasland und Deltschoffs-Gelegenheit genannt, nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 4. April 1885 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gerichte zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage, hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen 6 Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an die obengenannte M. C. Palm, geb. Neuland, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 2488. 2

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 17. Septbr. 1884.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem verabschiedeten Unteroffizier Peter Alexandrowsky gehörigen, allhier im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 499, nach der polizeilichen Eintheilung aber im 2. Quartier der Petersburger Vorstadt an der alten Alexanderstraße sub Pol.-Nr. 368 B belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 9. April 1885 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme so-

gleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Peter Alexandrowsky, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 2500. 3

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 19. Septbr. 1884.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Poliject Charitonow Radionow gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1798, bzw. im 3. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 687, nach der neuen Eintheilung im 2. Moskauer Stadttheile 1. Quartiere sub Pol.-Nr. 97 an der großen Schmiedestraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 7. März 1885 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten P. Ch. Radionow, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Beleze, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 1469. 1

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 6. Septbr. 1884.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist für Gefahr und Rechnung des säumigen Meistbieters ein abermaliger Termin für den öffentlichen Verkauf des dem Schuhmachermeister Friedrich Ewald Kohtzer gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1745, beziehungsweise im 3. Quartier des zweiten Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 656, nach der neuen Eintheilung im 2. Moskauer Stadttheile 2. Quartiere sub Pol.-Nr. 214 an der großen Moskauer Straße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 25. October 1884 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Fr. Ew. Kohtzer, beziehungsw. an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 1503. 2

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 13. Septbr. 1884.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist für Gefahr und Rechnung des säumigen Meistbieters ein abermaliger Termin für die öffentliche Versteigerung des den Geswistern Mendel, Leibe, Rahel, Dobbe, Esther, Chaune, Chasche und Chaije Rappoport gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 712, bzw. im 2. Quartier des zweiten Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 108 und 109 an der Elisabeth- nnd Dünauferstraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 27. October 1884 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an die obengenannten Geschwister Rappoport beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 15. September 1884. Nr. 1525. 2

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Rigaschen Bürger Johann Robert Wunderlich gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 388, bezw. im 1. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 358B an der Neustraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 14. März 1885 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Joh. Rob. Wunderlich, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 1505. 3

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 13. Sept. 1884.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Dimitry Schtschapin gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1267, nach der neuen Eintheilung im 2. Moskauer Stadttheile 1. Quartier sub Pol.-Nr. 676 an der Lagerstraße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 14. März 1885 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen 6 Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Dimitry Schtschapin, beziehungsw. an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 1507. 3

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 13. Septbr. 1884.

Управленіе Ревельскаго порта вызываетъ желающихъ на покупку съ торговъ за негодностію къ употребленію цѣпей желѣзныхъ и такелажа, въ количествѣ показанномъ ниже сего въ вѣдомости.

Торгъ на эту продажу будетъ производиться въ Управленіи Ревельскаго порта 10. и переторжка 15. Октября сего года съ 1 часа дня.

Желающіе участвовать въ сихъ торгахъ обязаны подать объявленія о допущеніи къ торгамъ, въ дни торга и переторжки до часа дня.

Предварительно же осматривать продаваемыя цѣпи и такелажъ, могутъ отъ 10 часовъ утра до 2 часовъ по полудни, кромѣ воскресныхъ и табельныхъ дней, на мѣстѣ ихъ храненія въ Ревельскомъ Адмиралтействѣ.

По окончаніи торговъ, тѣ лица, которыми будутъ объявлены высшія цѣны, должны тотчасъ-же внести залогъ не менѣе 10% покупной суммы, а по утвержденіи торговъ высшимъ начальствомъ, всю сумму за купленныя цѣпи и такелажъ.

Кондиціи на эту продажу можно видѣть въ вышеназванномъ Управленіи. № 2027. 3

ВѢДОМОСТЬ.

	Количество.	Вѣсъ. Пуд.	Вѣсъ. фунт.
Цѣпей желѣзныхъ канатныхъ въ 1¼ д.	202 с. 4 ф.	505	—
1¾ "	262¾	1240	10
1½ "	300	1056	29
1¼ "	100	232	—
Ванттросовъ смоленыхъ 3 прядныхъ въ 1¾ д.	500	8	10
2 "	67¾	1	30
2½ "	114	4	30
2¾ "	200	10	10
Ликтросовъ смоленыхъ 3 прядныхъ въ ¾ "	100	—	18
1¼ "	4	—	1¾
Тросовъ смоленыхъ 3 прядныхъ въ ¾ "	653½	2	20
1 "	131	1	—
1¼ "	500	6	—
1½ "	423	7	10
3¼ "	100	7	—
2½ "	40	2	25
4 прядныхъ въ 1¼ "	200	2	10
1¾ "	34	—	28
2 "	115	5	30
2¼ "	66	2	3
2½ "	80½	3	15
3½ "	8	—	22
Тросовъ изъ бородки 3 прад. смолен. въ 1 "	43	—	25
2 "	35	—	30
Тросовъ бѣлыхъ 3 прядныхъ въ 1 д.	382	3	—
1½ "	220	2	30
3 "	32½	1	17
4 прядныхъ въ 1½ "	43	—	25
2 "	35	—	30
2½ "	28½	—	27
Тросовъ изъ бородки 3 пряд. бѣлыхъ въ 1 д.	150	—	34
Штуръ-тросовъ кожанныхъ въ 2½ д. 11½ с.	1		
2½ " 11 "	2		
2¾ " 11½ "	1		
2¾ " 11 "	1	9	20
2¾ " 30 "	3		
2¾ " 17 "	1		
3 " 15 "	1		
Пайтовныхъ веревокъ	—	262	8¼
Пеньковаго каната	—	357	22½
Веревокъ на портовое употребленіе	—	150	31½
Кранечнаго каната	—	200	—

Эстляндское Губернское Правленіе приглашаетъ желающихъ принять на себя на утвержденныхъ для сего условіяхъ поставку 1) разнаго потребнаго на постройку арестантскихъ вещей матеріала и 2) въ готовомъ видѣ арестантскихъ вещей для мѣстныхъ ссыльныхъ и пересыльныхъ арестантовъ Эстляндской губерніи на 1885 годъ, а именно: 1) матеріала на постройку: 260 армяковъ — 1072 арш. 8 верш. сѣраго фабричнаго сукна, 1755 арш. холста подкладочнаго и 520 паръ крючковъ на воротникъ, 1162 мужскихъ рубахъ — 9005 арш. 8 верш. холста рубашечнаго, 118 женскихъ рубахъ — 944 арш. холста рубашечнаго, 560 паръ портовъ — 4760 арш. подкладочнаго холста и 1120 арш. бѣлой тесьмы, 365 шапокъ — 91 арш. 4 верш. сѣраго фабричнаго сукна, 365 арш. холста подкладочнаго и 182 арш. 8 верш. бѣлой тесьмы, 146 паръ шароваровъ суконныхъ — 243 арш. 5⅓ верш. сѣраго фабричнаго сукна, 73 арш. холста подкладочнаго и 146 ремней съ пряжками, 478 паръ шароваровъ лѣтнихъ — 4063 арш. холста подкладочнаго и 956 арш. бѣлой тесьмы, 1125 паръ овчей суконныхъ —

2390 арш. 10 верш. чернаго крестьянскаго сукна, 640 паръ онучей холщевыхъ — 1360 арш. подкладочнаго холста, 24 юбокъ суконныхъ — 40 арш. 8 верш. сѣраго фабричнаго сукна, 12 арш. холста и 24 ремней съ пряжками, 54 юбокъ холщевыхъ — 378 арш. холста подкладочнаго и 108 арш. бѣлой тесьмы, 39 платковъ женскихъ — 73 арш. 2 верш. холста подкладочнаго, ниток для шитья арестантам вещей и для ремонта — 5 пуд. и дратвы для ремонта сапоговъ и котовъ 2 пуд. 20 фунт. и 2) въ готовомъ видѣ вещей: 10 паръ котовъ изъ крашенной юхты, (женскихъ), 1980 паръ котовъ мужскихъ изъ крашенной юхты, 375 п. суконныхъ перчатокъ вмѣсто кожанныхъ съ варегами, 81 полушубковъ; а для пересыльныхъ: 10 полушубковъ, 9 паръ кандаловъ съ подкандальниками, 26 армяковъ, 10 п. шароваровъ суконныхъ безъ подкладки, 23 шапокъ суконныхъ, 20 паръ онучей суконныхъ, 10 паръ перчатокъ суконныхъ, 12 паръ рукавицъ кожанныхъ съ варегами, 15 паръ котовъ, 60 рубахъ мужскихъ, 65 п. шароваровъ холщевыхъ, 35 паръ онучей холщевыхъ, 15 мѣшковъ, 3 юбокъ суконныхъ, 5 юбокъ холщевыхъ, 5 рубахъ женскихъ, 3 паръ котовъ женскихъ, 4 платковъ женскихъ, — прибыть въ присутствіе сего Губернскаго Правленія къ назначеннымъ для сего на 2. число Октября 1884 года торгу и на 5. число Октября переторжкѣ въ 2 часа дня и заявить свои предложенія, представивъ предварительно въ Губернское Правленіе при прошеніяхъ виды о своемъ званіи и требуемые залоги на одну десятую часть подрядной суммы, наличными деньгами или законными процентными бумагами кредитныхъ установленій; или же подать, или прислать въ Губернское Правленіе въ день торга, т. е. 2. Октября 1884 года, но отнюдь не позже 2 часа дня запечатанныя прошенія о своихъ предложеніяхъ, съ соблюденіемъ при этомъ правилъ, установленныхъ ст. 1907—1913 Св. Зак. Гражд. т. X ч. I изд. 1857 года.

Условія торговъ могутъ желающими быть разсматриваемы въ канцеляріи Губернскаго Правленія въ присутственные дни и часы.

№ 3251. 1

Динабургское городское полицейское Управленіе согласно постановленія своего, состоявшагося Августа симъ объявляетъ 1) что въ присутствіи онаго 3. Января 1885 годъ будетъ производиться вторично торги съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою на продажу деревяннаго одно этажнаго дома съ двумя надворными флигелями состоящаго во 2. части г. Динабурга въ мѣстности Подмогильной Слободкѣ, принадлежащаго Динабургскому мѣщанину Неуху Тевелевичу Сегалю, описаннаго за неплатежъ денегъ по векселю 1600 руб. присужденныхъ по постановленію сего полицейскаго Управленія состоявшемуся 17. Апрѣля 1882 года въ пользу бывш. Динабургскаго отдѣленія Витебскаго частнаго коммерческаго банка. Описанный домъ имѣетъ въ длину по фронту и задней линіямъ по 4 саж., а по боковымъ по 5 саж. о 3 окнахъ по фронту, крытый гонтомъ, граничитъ съ фронта городскою землею Подмогильной Слободки, съ правой стороны отъ фронта участкомъ мѣщанина Ивана Минина, съ лѣвой участкомъ мѣщ. Іосифа Лавреновича, находящіеся при домѣ два деревянныхъ флигеля имѣютъ 1) въ длину по фронту 3 саж., а задней 4 саж. крытые досками о 5 окнахъ во дворъ, 2) имѣетъ въ длину по фронту и задней линіямъ по $2\frac{1}{2}$ саж. На дворѣ имѣетъ деревянный сарай размѣромъ $1\frac{1}{2}$ на $\frac{1}{2}$ квадр. саж. крытъ досками. Подъ описаннымъ домомъ и постройками находится земли принадлежащей городу находящихся въ потомственномъ пользованіи его Сегаля 176 квадр. саж. означенное имущество со всѣми постройками находится въ залогѣ въ Виленскомъ частномъ коммерческомъ банкѣ въ суммѣ 2000 руб. съ проц. съ 7. Іюля 1877 года по закладной крѣпости совершенной въ Витебской соединенной Палатѣ 16. Августа 1871 года подъ № 235/329 и таковое оцѣнено въ 639 р. съ каковой суммы начнутся торги.

Желающіе участвовать въ торгахъ благоволятъ прибыть на означенное выше число въ присутствіе полицейскаго Управленія, гдѣ имъ будутъ предъявлены бумаги относящіяся къ сей описи. № 9253. 1

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Кронштейнъ, жительствующій Литейной части, 4. участка, по Захарьевской улицѣ, домъ № 18, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи крестьянина Николая Алексѣевича Румянцева въ суммѣ 1133 руб. съ проц. съ 9. Декабря 1882 года будетъ производиться Декабря 8. дня 1884 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 6. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго крестьянину Семену Клементьевичу Клементьеву заключающагося въ каменномъ 4 этажномъ домѣ и 2 каменныхъ же флигеляхъ съ землею въ количествѣ 202 кв. саж., состоящемъ въ С.-Петербургѣ, Васильевской части, 2 уч. по 4 линіи подъ №№ по табелямъ 1846 года 421 уч. 2 а 1874 года 342 и полицейскимъ 55 — 1. Имѣніе это заложено въ С.-Петербургскомъ городскомъ кредитномъ обществѣ въ суммѣ 40,600 р. и у Госпожи Гамолицкой въ суммѣ 14,000 р. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы въ 50,000 р. № 711. 1

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Массальскій, жительствующій Литейной части, 3. участка, по Спасской улицѣ, домъ № 8, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи коллежскаго ассесора Ивана Ивановича Сусоколова, по закладной крѣпости 10,000 руб. съ проц. съ 28. Января 1884 года по день платежа, неустойки 1000 руб. и за судебныя издержки 510 руб. 35 коп. будетъ производиться Декабря 12. дня 1884 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 7. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго Петергофскому мѣщанину Ивану Федоровичу Федорову, заключающагося въ каменномъ пятиэтажномъ домѣ съ землею, въ количествѣ 256 кв. саж. состоящемъ въ г. С.-Петербургѣ, Коломенской части, 1. участка, по Усачеву переулку, подъ №№ по табелямъ: 1846 г. 540, а 1874 г. 9 и полицейскимъ 6. Имѣніе это заложено въ С. Петербургскомъ городскомъ кредитномъ обществѣ въ суммѣ 63,800 р., и у взыскателя Сусоколова въ 10,000 р., и будетъ продаваться въ полномъ составѣ. Торгъ начнется съ оцѣночной суммы 74,000 р. № 2702. 1

Витебское Губернское Правленіе, согласно постановленію своему, 17. Августа 1884 года состоявшемуся, объявляетъ, что на удовлетвореніе долга нынѣ умершаго дворянина Ивана Николаева Самуйло, дворянкѣ Сусаннѣ Самуйло по сохранной роспискѣ 5. Января 1865 года 700 р. и по векселю 1. Января 1875 года 1000 руб. съ процентами, со дня представленія векселя ко взысканію, присужденныхъ постановленіемъ Лепельскаго полицейскаго Управленія 22. Іюня 1881 г. и публикаціонныхъ денегъ, слѣдуемыхъ губернскимъ типографіямъ, всего 52 руб. 19 к. и на пересылку ихъ 81 коп., въ присутствіи Губернскаго Правленія 1, Ноября 1884 года будутъ производится торги, съ переторжкою чрезъ три дня, на продажу принадлежащаго должнику Самуйло фольварка Станиславово, состоящаго въ 4 станѣ Лепельскаго уѣзда. Въ фольваркѣ этомъ всей вообще земли, въ одной окружной межѣ 40 дес.; въ томъ числѣ неудобной 1 десят., а также необходимыя строенія и таковой оцѣненъ для продажи въ 1140 р. Фольварокъ Станиславово находится въ 12 лѣтнемъ арендномъ содержаніи у дворянина Франца Реутта по контракту, выданному 7. Іюня 1876 года съ платою по 50 рублей въ годъ. О прочихъ взысканіяхъ казенныхъ и частныхъ, числящихся на продаваемомъ фольваркѣ и владѣльцахъ онаго, ко дню торга собираются подробныя свѣдѣнія.

Желающіе участвовать въ торгахъ на означенный фольварокъ, приглашаются въ Губернское Правленіе на 1. Ноября 1884 года, гдѣ, во все время производства публикаціи, могутъ разсматривать опись и бумаги, относящіяся до фольварка Станиславово. № 6037. 2

За Лифл. Вице-Губернатора:
старшій совѣтникъ: **М. Цвингманъ**

Секретарь: П. Давидовковъ.

Неоффиціальная Часть. Nichtofficieller Theil.

Auction.

Auf Verfügung Eines Edlen Waisengerichts sollen **Mittwoch den 3. October 1884 und an den folgenden Tagen, Vormittags 10 Uhr**, die zum Nachlasse der weiland Wittwe **Marimjana Timofejewna Schurawlew**; der weil. **Bertha Kopenhagen, geb. Stuttgart**, des weil. **Karp Ignatjew Iwanow**, des weil. **Iwan Trofimow Sabakin** und des weil. **Jacob Garrais** gehörigen **Mobiliareffecten**, bestehend in: Möbeln, Kleidern, Wäsche, Bettzeug, Wirthschaftsgeräthen und anderen brauchbaren Sachen, in dem in der Moskauer Vorstadt, an der **Neureussischen Straße sub Nr. 4** belegenen Hause gegen Baarzahlung **öffentlich versteigert werden.**

Paul Stamm, Waisenbuchhalter.

Auction.

Auf Verfügung der 1. Section Eines Edlen Landvogteigerichts sollen **Montag den 1. October c.**, Vormittags $11\frac{1}{2}$ Uhr, in meinem **Auctionslocal**, Marstallstraße Nr. 19, in Sachen wider den Uhrmacher **Th. Zelge**, gegen Baarzahlung öffentlich versteigert werden: verschiedene gut erhaltene **Möbel**, als: 1 Saalgarnitur (rother Ripsbezug), 1 Divan und 6 Stühle (blauer Ripsbezug), 1 Bronzetisch mit Marmorplatte, 1 Trümeau, Querspiegel, 1 mah. Nähtisch nebst Handnähmaschine, 1 esch. Büffet, 1 esch. Speisetisch und Speisestühle, 1 **Kronleuchter**, 2 **Kandelaber**, **Teppiche**, **Portieren** und **Gardinen**, sowie div. **Bronze**- und andere Tischuhren &c.

Th. Geertz, Stadtauctionator.

Dienstag den 2. und **Mittwoch den 3. October** c., Vormittags 11 Uhr, sollen auf Verfügung eines Edlen Wettgerichts, in meinem

Auctionslocal

Marstallstraße Nr. 19, gegen Baarzahlung öffentlich versteigert werden: eine Partie moderner **Herrenkragen** und **Manschetten** &c.

Th. Geertz, Stadtauctionator.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hierdurch aufgefordert, diese Legitimationen ungesäumt bei der Rigaschen Steuerverwaltung, resp. bei dem Rigaschen Passbüreau abzuliefern.

Die von der Rigaschen Steuerverwaltung dem Rigaschen Dienstokladisten Wilhelm Witt, am 5. September 1883 sub Nr. 9021 ertheilte, bis zum 31. December 1883 giltige Legitimation.

Die von der Rigaschen Steuerverwaltung dem Rigaschen Bürgerokladisten Alexander Artemjew Konschakow, am 5. April 1882 sub Nr. 3940 ertheilte, bis zum 5. Juni 1882 giltige Legitimation.

Das Paßbüreaubillet des zu Tuckum verzeichneten August Wilhelm Osterlade, d. d. 4. September 1884 Nr. 10807a, giltig bis zum 1. Februar 1885.

Редакторъ А. Клингенбергъ.

Печатано въ Лифляндской Губернской Типографіи въ Ригѣ (въ замкѣ).